

# მწერალი

1883-1887

მწერალი დამზრულით გამოდის თემაში სუფერ, უკუკლა თემის ათა, თემის და თემის ათ რაცეპტა.

გ ა რ ე თ ი ს ფ ა ს ი:

კრონ წლის გამზღვინი და გამზღვინებულად	5 მან.
შემუშავი წლის	3 —
შემუშავი წლის დამზღვინი	6 —
შემუშავი წლის	4 —
ცალკე რეკლამი დამზღვინი	3 —
ცალკე რეკლამი წლის	2 —

გამზღვინი და შემუშავი გამზღვინი შემუშავი გამზღვინი და შემუშავი გამზღვინი ამ ადგინით: *Bö Höns-  
ryd, Bö redaktioni „Mikromsi“ (Pastorex).*

მავლა სტატიები და რაოდენობრივი, რომელიც რედაქციაში იქმნებოდა გამოცემის დროს დამზღვინებულად, უფრო უფრო და გამზღვინებულად უკრის აკრისისაგან ხელმისაწვდომი გამზღვინებული სტატიები შემოძლია საარ-დასტან უცოდებით და შესწავლით დამზღვინობა.

სტატია, რომელიც არ დამზღვინებიან, სამა აუცი-  
ლდებოდა შეიძლება აცრისტის ათასი გარემონდაში შეიძლება.

სტატია მოისული რეცულ კაზიულ დაწერილობიც  
და თარგმნით დამზღვინიან.

ვის პირი, არა მარტ ხალხში ჯვარი  
და სახარებაზე დაიცილას მიზანელობა  
ეყარგება?

შიომების ცველამ ეციცა, რომ დღეს ძლიერ ჩტი-  
რად ტრუდ ფულაქ და ამიტომ ფული და უუფრად  
ჩვენებას ერთ და იგივე მისმარებობა აქვთ ზოგიერ-  
ობის ერთობით. ამას ცველაზედ მეტად აჩნიენ მო-  
სამიროლები. ამ ცველაზენ რომ რჩეა არა კი-  
მირში გასაზღვინი პირი განთავსულება სასამარ-  
ლოს განჩინებით და ის არ ხერია დასკრინობები,  
გოთომი მათ არაუგრი ცუდი არა ჩაედონისთა-რა. რის-  
გან ხდება ეს?—მისახუ, რომ ცუკოლიზე დაფურცება  
ადგილი ჰერვა. ბანაკუტორებით „რესული ფიცის“  
მიღება და სიცრუსი ჩერება ისეთი ადგილია, რომ  
დღეს ეს საჩრემოების და სინიდისის წინაღმდევებად  
აღარიგებს არ მიაჩინა... .

სიმართლის ღმოსაჩერა გრძილია საშუალება  
არის დაზინდილი,—ეს არის ფიცი. შიომები ჩერება  
არის უმთავრესად დამარტებული სასამართლოს  
განჩინება. და როდესაც ხალხში ფიცი თავისი მჩ-  
უენებულია დაეკარგება,—ვინ იმ საროვალოებას და

სასამართლოს იმას! მოსამართლები, დაცულები და  
ზოგიერთი ნაწილები პირებიც სამოცულებებს აუცი-  
ლენ და მათ სდებებს ბრალს, როცესაც მათი საწყის  
ნი ფიცის ცველ სიცრუს უწევებან მსაჯულებს. ამ  
შემთხვევაში და ზოგიერთი მაცულობა სწორედ ახ-  
რეცულდა.

აცც ჩერებ, სულიერ ნ მწერალი, კარ-ზინალდევ-  
რი, რომ ჩერებ ხალხში ჯვარისა და სახარებაზე დაუი-  
ცებას დიდი მისმარებულობა არა აქვთ. ძელ იდგან ჩერები  
ხალხი ამისთვის ფიცის მიღებას შეცემული არ ყო-  
ფილია. ხასიათ ცეკვასთვის, რომ ჯვარისა და სახა-  
რებაზე დაუიცება მიმიგრა და ძელი გასაპე-  
დევა, ვინებ რომელმც წმიდანის ხაზედ დაუიცება:  
მაგრამ რამაც გირდათ მოაშლებონთ ხალხს თავი-  
ს მიმა-პაპური ჩერებულება, ვინებისთ თევზი ის არ  
გაგნათლებითა, და ამ განათლებით არ ჩაგირებულ  
მათში ცემიარი შეხედულება ფიცები, სხარება  
ზედ და სხარება? ჩერები სასამართლები დიდ შეცდო-  
მისი ფარებობის, რომ ამ ხალხის ძელ ჩერებულებას  
არ აქცევებ ჯეროვან და გარემონდებას. ამ შეცდო-  
მისი ფარებობის, რომ ამ ხალხის ძელ ჩერებულებას  
არ აქცევებ ჯეროვან და გარემონდებას. ამ შეცდო-

հոգ, օսման, ցուսը հոգա, գլուխալ առ պէլքըբէ ուր-  
հազորին ամ Տաջանեա.

მდაცალს და გაურათლებელს ხალხს ასტყურებდნ, რომ მას კინალულება არ აქვს ფიციალური, მაგრამ ჩეკე გამდელულად შეცემისას ესთევათ, რომ მდაცალ ხალხს უზრუნველი კინალულება აქვს ფიციალური, ვრცელ თვითირო განათლებულ მოსამართლეს და ღმულებს. მდაცალი გაურათლებელი ხალხი ბაჟშევით უურგებს მაღალი ნაწილები ხალხის საცურალს და რამდენიმაც შეუძლია, მაგანეს მას. ამა დაკავილოთ თქვენ ზოგიერთი მოსამართლის ქვეყნს და შეცემულებას ფაქტებს. ზოგიერთ სასამართლოში პირებელი თვალში ცეკვით თქვენ მშენებიან მიმოტკიცი ძერუასი სურათობი. მს კარგა და მოსწონი. მაგა შეცემელ ფოსტი, თუ სად არის ჯერა და სახირება? ინტერა შეიჩინოთ სადღე უურგები დამტკიცული, უპროცესი და მტკ ე ფასის. ხშირად ჯარი და სახირება საღალა საქმის ქაღალდურების არის შეცემული, მ-თ მართის სასამართლოში ხალხის და თანამდებობის პირების დასაფურმავლად ერთი გატებილი ჯარი აქვთ და სრულებრივ დაგლევილი სახირება; ოღარებე არ შეცემულია კაცი. მდაცალი ხალხი ამას ძლიერ აუკრიცხებს და როდესც ცედებს, რომ თვათონ მოსამართლები და უმციროსები ასე პატაც უურგებ წმიდა დასაფურცელ ნივთებს, რა საკითხო ეყრდნობა, სრულებრივ გარეგნა მათ ზიში და კრძალულება.

მდაბალ ხალკშიდ ურუ ფუტის გამრავლების  
მიუწოდი არიან თვითონ ჩეცი განათლებულონ იუ-  
რალსი—დევოკური. ჩეცი ას იყრეული, რომ მათშიაც  
პაროსტენები არ იყრენ, მაგრამ ზოგიერთები სწორებ  
პირებით შემომღები არიან ურუ ფუტის გამრავ-  
ლებისა ხალკში. დამცულმა ძლიერ კარგად იყის  
წ-წ-და-წინ, თუ როგორი ჩეცნება არის მოქმიდა სა-  
ჭირო თავისი მარწმუნებელის გამოსახულად და  
გასამაგროლებლად. ისინი წია-და-წინ შეუთხზავნ  
მოქმედებს ჩეცნებას და თასაჯერ რომ დაფურუო,  
რე აჩერებდნ, როგორც დარიგება. ჩეცი მსაცავლი-  
უაცემი გვაქს ჩეცი ნათეამის დასმურებულად  
მ-გრამ, ეკონებო, ამ ჩეცი ნათეამის დოკუმენტია  
სკორება—სისკ კარაულ ხედებს საპირობოება.

ମହାଦେବ କାଳ ସ୍ତ୍ରୀ କୁରୁ ପ୍ରାୟୀ ମନ୍ଦିରକାର୍ଯ୍ୟ ଦା-ନ୍ତୁ ଶୁଣିବା  
ଏବଂ ଫିନାଂତରେ ମହାତମ ମିଳାଯୁଗ ହେଲାଯାଇବା, ସିମାରିଟାନ୍ତିଲ୍  
ଅମିନ୍ଦ୍ରିଯାନ୍ତାରେ, ରଙ୍ଗାର, ମାତ୍ରାମାରିଟାନ୍ତିଲ୍ଯେ ମାଜ୍ଯାପିଲ୍  
ଏ-ଗିଲାନାଥବିହାର କ୍ଷାଲକ୍ଷେତ୍ର ହେଲାଯାଇବା ଲା ଶ୍ରୀଶ୍ଵର ପୁରୁଷାଲ୍ମାର୍ଜନ  
ପ୍ରାୟୀ ଶ୍ରୀଶବ୍ଦେଶ, ଏକିଲ୍ଲାପିଲ୍ରେ କ୍ଷାଲକ୍ଷେତ୍ର ମିଳିଲାଭକ୍ଷେତ୍ର ଘନାତ-  
ଲ୍ୟବାର ଲା ଶ୍ରୀପ୍ରମାଦଲ୍ଲେ, ତୁ ରା ରା ସାଦାଗିଲାମା ଏହା ତୁ  
ପ୍ରାୟୀ ପିଲ୍ ସିଲ୍ପିର୍ଯ୍ୟାନ୍ତିଲ୍ ହେଲାଯାଇବା, ଏହାମିନ୍ଦ୍ର ଶୁଣାପରାଦାପ ପ୍ରୟୁ-  
ଷ୍ମିଲ୍ ତଥା.

მდგ. დ. ლაპხაშიძე.

ይህ ችሎት የሚያስቀበሉ ወጪዎችን, አጠቃ  
ይሆንም ይሁዳል?

ବ୍ୟକ୍ତିଗତ ପ୍ରକାଶନ

ძელ აღთქმაში კეთილ შეცველობითი შეწირული  
ლეგა არ ასეციონდა ტანხის მოსამასხურეთა სასაჩინებელ  
ლოდ. მოსეს სჯულით ტანხის მოსამასხურეთა მისა-  
ცემი გარეასახლის ზოგადაცვულები იყა. რა უცხოვა  
წიგნში (III, 47. XVIII, 15—16) კითხულის მისა-  
რებ კულა ებრაული ისლინგენ ტანხის მოსამასხუ-  
რეთა სასაჩინებლოდ პარმიზო ვაკიასთავის 5 სიკლი,  
ხოლო დედათა სქესისათვეს 3-ს (5 სიკლი უდინის  
ჩევრ ფულს 4 მან. 50 კა.). აგრძელებ ძელი ებრა-  
ლეგი იჯერან ნაწარმოებითავ აძლევლებ ნაწლობ-  
რანის მოსამასხურეთა. ამ წესს სულ ებრაულება  
ემართილებოდნენ გურიულებით წიგნისა. ამ წესზეც მა-  
სამართლით თითო არა მისცა. ლითადინი ჭავალიშვილი

«ექვთითა ქვეშე მოცულეულთა». მაგრამ ამ მაღლინი  
დროსაც იყვნენ ისტო პირი, რომელიც კუთხით ინ-  
ტერესებს უზრუნ ემსახურებოდა და არ ჰქონდათ  
სურველი შეწყირათ თავისი ქონება ტაძისა და მია-  
მოსამსახურებათ სასაჩინოდ; ეს პირი ცდ-  
ლობდნენ, რომ საუკანო საკუთრებასთან ჰქონი-  
დთ კურია საკუთრებადა. პარიზი პირი იყო ჩანა-  
თვის თანა მოაზრებით (საჭირო მოცულეულთა ვ, 1-10).  
თუ რო დასცა ხალხს თვალის წინ მოცულეული მნი-  
ელს სასწაულს. შერებოდნენ, კურია საკუთრების მიმი-  
ცვებინი იყვნენ, მით უმცირეს ჩეკე დროშა, არ დაცული-  
ალარკ სასწაულებია და ხლხაც გარაცებულია ამათ-  
წუთის სასული ცხოველებით, ასეთი პირი ცოლანი  
არინა. ჩეკე დროში კეთილ-მეცელობითი შეწირულე-  
ბანი სასაჩინოდ ყკლესის მოსამსახურება თოთ-  
ბის არა არსებობს.

საქართველოში ძეგლზე მოიძებნება დღეს იმის-  
თანა ჟელებული პირი, რომელიც ციტა ჩაიტკ  
წამის გამოიმტოს ტახის და მისი მოსამახურის სა-  
საკერძოლოდ. ძეგლ დროში კი ძარღველთა მეცნიერები და  
ღია-კურაბა იმდენათ გარაცხული იყონენ ეკლესიერები-  
და მათი მოსამახურებულიადმი სიყვარულით, რომ ცეკვა  
სოფლებთა წრიაღილობა ეკლესიერს და მათ მოსამ-  
ახურებთა მმწერლა, აშენებლენ მონაცემები-ეკლესიერებს  
და ამკუნძულებრივ მათ სხვა-და სხვა ძეგლების სამეცნი-  
ლოთა. მნიშვნელოვან მარცვლები კი იმს ცილინ-  
დები, რომ არ მათ მათა პაპას შეუწირავეთ და წევენა  
ქრისტიან უძლებით გამომწირებელთა, წართვები მო-  
ნასტერებს და ეკლესიერებს და თავის სხვა ქრისტიანთა  
ქრისტო წაგრძინ ღია-კურაბ დროის გატარებიში. მნი-  
შვნლელი საქართველოს მრავალ თავიდან-ანურინებას  
სრულად ღიარ ახსოებს ეკლესია და მისი მოსამახუ-  
რები.

საქართველოში დღეს ტაძრებს და მის მოსახლეობაში ინახავს შეოლოდ გლეხ-კომისაზოვანი ფინანსურული ფულის გარდასასაბითი და ზოგადი ხმა-საცი. თავად-აზაურინი კი შეოლოდ მდევრულ-მოქმედების აღსრულების დროს აღლევნ ტაძრის მოსახლეობურებს მცირე სახულეოს.

ମୋର ପୁଣ୍ଡା, ହିନ୍ଦ ସାମଲ୍ଲାଦେଲ୍ଲାଖିଲିଲାଗନ୍ ମିଶ୍ରାନ୍-  
ଲି ସାରଙ୍ଗବଳିମା ଲାକାନ୍ତେମୁଁ, ମୋ ପୁଣ୍ଡ ତୈରି ଲାଗେ ଧରିଯିନ୍-  
ଗଲୁ ଗନ୍ଧିବାଟି ତ୍ୟାଗି—ତ୍ୟାଗି ସାରିମୁଖରୂପିଲିଲା । ମୋ  
ମୁଁ ତ୍ୟାଗି ଏହା ଏହିଁ, ମାତ୍ର ଏହା ଶୁଣୁଣିଲା ଲାଜଫେରୁମୁଁ  
ସାମଲ୍ଲାଦେଲ୍ଲାଖିଲିଲା ସାମଶ୍ଵରିମୁଁ ସାରଙ୍ଗବଳିମା । ଆଶ୍ରମ ତିବା

Հայոց մասնաւոր ամենօնք: Ամառա Տյաղակ և առա Տյաղ-

დასედუ 7. სპეციალურში სოფულის სამღებელოებას ისეთი შეკრიული აქტები მოვლინავთ, რომ  
სამღებელოება იძულებულია უსაბოლო შეი მუშაო-  
ბით აჩინის თავისი წერილი ცალ შეიღო. ღიას  
ძერინა ისეთი მღებელი და შეკრიულობა, რომ იგინი  
მრაველი შემოსავლით ცხოველებდენ.

ଭାବୀର, କୁମି ତାଙ୍କୁ-କାହାରୁକରନ୍ତିବା କାହାପାଇଁ ମିଳିପାଇଲେ  
ଜୟନ୍ତୀର୍ଥରେ ଯୁଦ୍ଧରୁଦ୍ଧରେ ସବିଲ୍‌ଫ୍ରଣ୍ଟରେ ଓ ଶାୟାଗ୍ରହରେ  
ମିଳାଇବାକୁହେତୁ ନିର୍ଭୟେ ମିଳାଇବାକୁହେତୁ ଓ ପାଞ୍ଚାଶ  
କିମ୍ବି ମିଳାଇବା ମାତ୍ର ତାଙ୍କରିତ ଫିନିବାକୁଠା.

შეკვეთის მუნიციპალიტეტი.

୬୩୧୬୦୩୦୯୮୧୬.

ଅଧିକାରୀଙ୍କ ପଦ ପାଶେ ଯୁଦ୍ଧନାଲ୍ପଣ୍ଡି ମେହିର୍ଜାଲ୍ ପାଇଁ  
ଲାଲପାତାଙ୍ଗ ବ୍ୟକ୍ତିଙ୍କୁ, ଏବେ ଏହି ମାନ୍ୟବ୍ୟକ୍ତିଙ୍କୁ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘ  
କରିଲୁ ଏବେଳୁମୁକ୍ତ ଦେଖିଲୁ ଏବେ ଏହି ମାନ୍ୟବ୍ୟକ୍ତିଙ୍କୁ  
ବ୍ୟକ୍ତ ମିଳିଲାପା, ଏବେ ମିଳେଲୁ ବ୍ୟକ୍ତିଙ୍କୁ ଫଳିଷ୍ଟିନ  
କିମ୍ବା ଉଲ୍ଲଙ୍ଘକାରୀ ଘରୀ ମିଳେବିଲୁ, ଏବେଲୁକୁ ବ୍ୟକ୍ତିଙ୍କୁ ପାଇଁ  
କିମ୍ବା ଉଲ୍ଲଙ୍ଘକାରୀ ଘରୀ ମିଳେବିଲୁ କିମ୍ବା ଏହି କ୍ଷେତ୍ରରେ  
କିମ୍ବା ଉଲ୍ଲଙ୍ଘକାରୀ ଘରୀ ମିଳେବିଲୁ କିମ୍ବା ଏହି କ୍ଷେତ୍ରରେ  
କିମ୍ବା ଉଲ୍ଲଙ୍ଘକାରୀ ଘରୀ ମିଳେବିଲୁ କିମ୍ବା ଏହି କ୍ଷେତ୍ରରେ

ଅମ୍ବାଶୁର୍ଣ୍ଣ ହେଲିନ୍. ଶ୍ରେଣ୍ଟିଙ୍ଗ୍ରେଡ଼ ଏକ ଗାନ୍ଧିଲୋକ, ଏବଂ  
ଶ୍ରେଣ୍ଟିଙ୍ଗ୍ରେଡ଼ ମନ୍ଦବ୍ସୁର୍ଣ୍ଣ ବ୍ୟେକନ ଏକ ମିଳିଶ୍ରେଣ୍ଟିଙ୍ଗ୍ରେଡ଼ଙ୍କୁ ମୁହଁ-  
ମତୀବି. ଟ୍ରେନ୍ରିଂଗ୍ରେଡ଼ଙ୍କୁ ଉପରେ ଏହି ମତୀବି ନି-  
ମନ୍ଦବ୍ସୁ ବ୍ୟେକନ ସାହୁର୍ଦ୍ଧାରୀ ଏବଂ ସାହୁର୍ଦ୍ଧାରୀ ହେଲା.  
ଏବଂ ଏହି ମନ୍ଦବ୍ସୁ ଏହି ସାହୁର୍ଦ୍ଧାରୀ ଏବଂ ଏହି ମନ୍ଦବ୍ସୁ  
ଏବଂ ଏହି ମନ୍ଦବ୍ସୁ ଏହି ସାହୁର୍ଦ୍ଧାରୀ ଏବଂ ଏହି ମନ୍ଦବ୍ସୁ  
ଏବଂ ଏହି ମନ୍ଦବ୍ସୁ ଏହି ସାହୁର୍ଦ୍ଧାରୀ ଏବଂ ଏହି ମନ୍ଦବ୍ସୁ

ଏବୁଝାରୀ, ଦୂରାଶ୍ରିତ ପ୍ରାଣିକାମିଳୀ ମିଥ୍ୟାଲୁହୁଳୁସ ଶୈଳ  
ପ୍ରମିଳା । ଯେ ଏହି ଦ୍ୱାରାନ୍ତରେ ଅରିବିଲ ଏ ମିଥ୍ୟାର୍ଥ-ଦ୍ୱାରାଯୁଦ୍ଧିତ,  
ମିଳି ମେତ୍ରାଗୁଣଟଙ୍କେ ଲାଗୁ କୁଣ୍ଡଳ ଦ୍ୱାରାକର୍ତ୍ତରେ

შესო სიტყვით უკიდურეს მდგარას არ იმაში გართ  
სეა ეთშ მოსამსახურ სამღებელ უხანა. ჯამაგრი მუ-  
რა გვეკლევა, სხვა შემსახური არა ფური არა გვეკლე.  
ჩევრი მცრავ ჯამაგრის სახა ეკლესის იმედის საწო-  
ლი, საქართველო, სეულის ეკვი და ლინიც ჩევრ უზრა-  
ლი და იმათ რა უცხოებო, არ ეცილა. შეკ-  
ენ გარე უცხოებო და დასასალა მოვეგის ხეხბია, რადგა-  
დი და დაგილის დაცლას დროით ვერ ვეყიდობოთ და  
როცა ჩევრ შეერტობთ, მაშინ ადგილი სხვას მი-  
მულიც აქვა.

მთელს სეანტოში ექვანა არ მოიძებნება. ლაილა შეიმ, მანითალია, ამის აფეთქება და ექიმით, მგრძნო ას მანით არ იძლება ეფექტური არ ექიმი და ან წარაპლი ჩირკები მას უზრუნველყოფა არ ეცავს მას არავ მიზრები, რომ სეანტოში მრავალი კუპა და ქალი უკატრინო იხსევდა. ჟანზინ და წულუ-ულის ს. მეტრაში და ლეპტინში განკრდა რაღაც უკე-ულება, რომლებსაც სეანტოში მიზრებს ეძახდა. სერულებად შეერთ ის სხვევლითა. აყალ გაზრდისას ჭირალი კას შეაცემდა ერთს, ამ კადევ გააცემოდა; ზაგას თავას ტრიული აუტულებოდა და სისტლე გავკავდა. ზოგა გს სერი შეუყინა უცლლევ ცელადა, ზაგნი კა ირის სამი დრო შეაცემდა და შეერთ ის სხვევლით. ზოგა გირის მიზრები, მაგრამ მოარჩის მეტლევ უცეს და კორალ და ზოგა დარიულობის შემცირება.

ამ სწორი გაუტენა ავდ შეიღი 6. ლენქვერის  
მღვევლის 8. იქან ზაფაძეს. შეიღის ავდ მცუკნება  
მასასა უშევეთ. მას-შეიღო უკატრონოთ იყენებ ერთ  
სახისა. მამს პირენელი თავი სტრიუმი და უკატრონი  
და შერი სისხლის უკანა აუყვარა, თომის მცუკნება  
რენელის ახა გრძნობდა საცოლეა. სდ იუ ამდენ  
სხის ლი, გასაკირევლია. ასე იშველა საჭალმ 1 თე  
ბერელმდევ და ამ ღლეს კი სული განტერება, საცოლე  
სანახა იყა. გადა ამორი მმა და მარა შეიღო, საცოლე  
ლობერი თავ-შეცვლით ინტენსიურ ღლოვნის. სიცოლის  
ღლეს შეიღო მაღ-მაღ უხალოდა ჩამას ბოლოს იყოთ  
ხა: მამ როგორ არისა, საჭალს ეუპრემორდე: წუ  
გვირინა, გამს სინა ასო და კა ერ უკოდა, რომ მამ  
მისხა საუკატრო დიდონა. მას მღვევლი იყა შარიპა  
ხან მახანიდა. შრი წელიწადა, რაც ის მღვევლიდა  
არართოს და ას აგმარიზება.

ନେ ତୁ ସଙ୍ଗେରୀ, ବାଲାପୁ 14000 ଲୁଣି କୁହାରୁଣୀ  
ଲୋକୀ ଏହି ଅଳ୍ପ ପୁରୁଷାଲ୍ପଦିଲା? ନେ ତୁ ମେଲ୍ଲେନ୍ ମୁଖ୍ୟ  
ରୂପେ ଶ୍ରୀମତୀ ପୁରୁଷାଲ୍ପ ଏହି ଉନ୍ନିଲା କୈନ୍ତରିଲୁଣ ଅଛି  
ଯଦିମେ ଏହି କୁହାରୁଣୀ? ରାଜମର୍ତ୍ତା କୁହାରୁଣୀ କୁହାରୁଣୀ ଅଛି  
ଅରିବି ଓ ପିଲାକା ମିଳିପୁଣିରା, ଡାଙ୍ଗାଙ୍ଗାରିରା, ରାଜି ମେଳି  
କୁହାରୁଣୀ ଓ ପିଲାକା ମିଳିପୁଣିରା, ଡାଙ୍ଗାଙ୍ଗାରିରା, ରାଜି ମେଳି  
କୁହାରୁଣୀ ଏହି ମେଲ୍ଲିରୁଗାତ ଏହି ଅଳ୍ପ ପ୍ରକିଳନର୍ଦ୍ଦର ତାଙ୍ଗାବିତ  
ମିଳିପୁଣିରା?

მღვ. ანტონ ჭავჭავაძე.

የኢትዮጵያዊስ ዓይነት ገናዎች

ቃጌንና ወጪዎች-፭ጻ፭፻፲፭ ተመራሱ

საქართველოს განმანათლებელია.

(*বাংলাদেশ* \*).

୫୩ ଲୁହାରେ ଶିଥିଲ୍ଲ କୁଳୁକୁଠାରେ ଦ୍ଵୀପକ୍ଷର୍ମ ନେମିହୋଇ  
୫୩ କୁଳୁକୁଠାରେ, ହନ୍ତମେଲୁଙ୍କା ତାଙ୍କ ଗାଁକୁଣ୍ଡ ହୀନମେ ଏ  
ଦୂରାଜାଲି ହିଲୁଣିମେ ଲା ମାତା ଅମିଶରନ୍ଦ୍ରେଣ୍ଟ ଥାଇନ୍. ଏ  
କୁଳୁକ୍ତ ଗାମିନାକ୍ଷର୍ମ ହନ୍ତମେଲାରୀ, ଲାଲୁକ୍ତ ମାତ ଦେଇନ୍ତିର  
ସୁରିପ୍ରଭାର କ୍ରୀସରୀ ଡିଲ୍‌ରୁଲାନ୍ତର୍ମାନ୍, ହନ୍ତମେଲୁଙ୍କା ଉଚ୍ଚାର  
ହିଲୁଣିମେଖ ପ୍ରାଣାଦ ଶ୍ରୀହରା, ମାଗାରି ହିଲୁଣିମେଖ ଲାତକ୍ଷେ  
କ୍ରୀନ୍ଦର ମିଳିମୁଲ୍ଲି ଲେଖିଲାଟରୀରେ ମୁଦ୍ରାପି କୁଳୁକୁଠାରେ  
ଲାଗିରିଛନ୍ତି. ଶ୍ରୀଲା ଯୁ କୁଳୁକ୍ତ ଲା ମାତାକ ଶ୍ରୀତାଳ ଶି  
ନେନ ମିଳିବଲ୍ଲାଙ୍ଗର୍ମ ନେମିହୋଇ ସାମିଶ୍ରାନ୍ତିରେ ଲା ଶ୍ରୀ  
ଦ୍ରୁତ ଲୋମ୍ବରୀ ସବୁକାରୁ କୁଳୁକ୍ତ ପାରାହିବାଲିଶି. ଏ  
ଅବହିନୀର୍ଦ୍ଦେଶ ଯୁ କୁଳୁକ୍ତ ଯୁହ ସାନ୍ଧନକ୍ଷେତ୍ର କ୍ଷେତ୍ର ଲା  
ମିଳୁ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ତାଗିନ ଥା ଶରମିତ.

\*) Ob. „Bijdragen“ № 6, 1887 f.

\*) კულტა ამ წილიდა ჭრების სსენიშვილს, რომელთა  
საკუთრივი მოქადა ჭრის გრძელებით მეტე რიცხვიდან და  
მთელი სამშენებლო, მრთლებადან გადასახლება კედლებისა და გადასა-  
წყველოს 30 სკოლებით.

მნენეთ შეუდგა მოგზაურობაში მაა მოითმინა მჩავლი წელება, შეიმიღო და წყურეილი; ბერი შეს გამოიარა ნალითავან და ბოლოს მიაჩინა საქართველოს ძელ ქალაქს ურბნისამიდა. ამ ქალაქში დაჩინა ნინო ქრის თოვებდე და ამ ცრისის განმეოღობაში სკულპტორებდა ურიების სახლებში, სადაც თვალ-ურას ადეკვებდა მისთვის ურბნის ხალხის ზექს, ჩერულებას და სწავლითაბა მათ ენას.

ମହୋତ୍ସବ ନିର୍ମାଣ ନିର୍ମାଣ, କୁମାର ମହାଦେଵ ଶାଲକୀ  
ମିଳିଗୁଡ଼ା ମୁଖ୍ୟତାରେ ଯୋଗାଇନି ଉପରେକୁଟି—ଏକମାତ୍ରିକି ତା-  
ଯୁଗନି ଶାପ୍ରିଲାଦ ରୁ ଶାପ୍ରିଲାଦ ଫିଲିଙ୍ଗ ନିର୍ମାଣ ଗାୟତ୍ରୀ  
ଏବଂ କାଳେଷ୍ଟ୍ରେସ୍ ମିଳିଗୁଡ଼ାରେ ନିର୍ମାଣ କୌମିଧିକ  
ନିର୍ମାଣ, ଏହି ମନ୍ତ୍ର ଦ୍ୱାରାକାର ଉପରେକୁଟିରେ ଉପରେକୁଟି  
ମିଳିଗୁଡ଼ାରେ ଏବଂ ଉପରେକୁଟିରେ ନାନାକି କ୍ରିଷ୍ଣି—ଏକମାତ୍ରିକି  
ତାଯୁଗନି ଶାପ୍ରିଲାଦ ମେଘ୍ସ ଏବଂ ଉପରେକୁଟିରେ ଅଳକ୍ଷଣ ମରା-  
ଗାଲା ଗ୍ରାମୀ କ୍ରିଷ୍ଣି, କୁମାରଙ୍କାରେ ତାଯୁଗନି ଶାପ୍ରିଲାଦ ମିଳିଗୁଡ଼ା  
ରୁ ପ୍ରାଚୀ ଶାଲକୀ, ଏହାରେ କ୍ରିଷ୍ଣିଙ୍କ ମେଘ୍ସଙ୍କ ନାନାକି, ମହାଦେଵ  
ମହାଶ୍ରୀ ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମାଣ କରାଯାଇଥାଏ ଏହାରେ ଉପରେକୁଟିରେ ମିଳିଗୁଡ଼ାରେ  
ମିଳିଗୁଡ଼ା ଉପରେକୁଟିରେ ଉପରେକୁଟି ଉପରେକୁଟି ତାଯୁଗନି ଶା-  
ପ୍ରିମିଳା ଶାଜାହାନପୁରାକାରୀ ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମାଣ କରାଯାଇଥାଏ  
ନିର୍ମାଣ ମେଘ୍ସା ମହାଶ୍ରୀ, ଏହି ନିର୍ମାଣ କ୍ରିଷ୍ଣିଙ୍କ ଶାଲକ୍ଷ୍ମୀଗୁଡ଼ା  
ରୁ ନିର୍ମାଣ ଦ୍ୱାରାକାର, କୁମାର କ୍ରିଷ୍ଣି ଏକମାତ୍ରିକି ଶିଖନିର୍ମାଣ  
କ୍ରିଷ୍ଣି ଶାଲକୀ ନିର୍ମାଣ କରାଯାଇଥାଏ ଏହାରେ ଉପରେକୁଟିରେ ମିଳିଗୁଡ଼ାରେ  
ଶିଖନିର୍ମାଣ କରାଯାଇଥାଏ ଏହାରେ ଉପରେକୁଟିରେ ମିଳିଗୁଡ଼ାରେ  
ଶିଖନିର୍ମାଣ କରାଯାଇଥାଏ ଏହାରେ ଉପରେକୁଟିରେ ମିଳିଗୁଡ଼ାରେ

„ଶ୍ରୀମତେ ଦେଖିଗୁରୁ ଉପରେରେ, ମହାବ୍ଲାଷିତ ମନ୍ତ୍ର-  
ସାଙ୍କ୍ଷେପିତା ଶ୍ରେଣିତା କେବିନ୍, ରାଜା ବାଲକୀ ଯେବେ ମନ୍ତ୍ରଗୁରୁ  
ଗ୍ରନ୍ଥରୂପା ତ୍ରୟିଶା ଦା ବ୍ରାହ୍ମିନ୍ ଶ୍ରେଣ୍ କାଳଗୁରୁକୁ କରିବୁ  
କ୍ଷେତ୍ରମର୍ଗିତ୍ରୀ ଦେଖିବାର ଦା ମୁଖ୍ୟାଦ ଅଧ୍ୟାତ୍ମିକ ଯେବେ,  
ମନ୍ତ୍ରଗୁରୁ ଶ୍ରେଣ୍ ମିଶ୍ରପାଲଗୁରୁମିତ ବାଲକୀ ଆପିଲ୍, ରାଜମୈଳି  
ଶ୍ରେଷ୍ଠଶ୍ରେଣ୍ ଶ୍ରାଵଦ ଦା ମିଶ୍ରଗୁରୁମିତ ଶ୍ରେଣ୍, ଶ୍ରେଣ୍ ଉତ୍ସାହିତ ଯେବେ  
ଶ୍ରେଷ୍ଠଶ୍ରେଣ୍ ଶ୍ରେଣ୍ କ୍ରମିଲ୍ଲାମ୍ବା, ଏବଂ ମିଶ୍ରପାଲଗୁରୁମିତ ମେଲ୍ ମେଲା-  
ଲାନ୍ତ ଶ୍ରେଷ୍ଠଶ୍ରେଣ୍ ଯେ ଶ୍ରେଣ୍ ପ୍ରେତିତ କ୍ଷେତ୍ର ଉତ୍ସାହିତ, ରାଜା  
ତାତ୍ତ୍ଵବ୍ୟାକ ନିର୍ବିଳାସ ନିର୍ବିଳାସ କିମ୍ବା ପରିପରାତ ଶ୍ରେଷ୍ଠଶ୍ରେଣ୍: ମିଶ୍ର-

ଜ୍ଯୋତିର୍ଲିଙ୍ଗପାତା, ହାତ ଏଇ ଶରୀରକୁ ନେଇଲୁବା ମୁହଁ-  
ବ୍ୟାକର୍ଣ୍ଣରେ ଶ୍ରୀମଦ୍ ଓ ତାପିକଣର ଗ୍ରୂପ୍ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀଲଙ୍ଘନାଥ ମେହେତା  
ଓ ମେହେଲୁହ ମୁଦ୍ରିତିଲ୍ଲା ଧ୍ୱନି ଶ୍ରୀମଦ୍ ପିଲାମ ମହିଳାଙ୍କରେ,  
ହରମେଲ୍ଲା ଶ୍ରୀମଦ୍ ମାତ୍ରମନିମତ ଲୋକଙ୍କର ମହିଳାଙ୍କରେ  
ନିମ୍ନମର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟିରେ। “ଖେଳ କିମ୍ବା ଏକ ଦ୍ୱାରାରୁଦ୍ଧିତ ଲାଗୁପା ହୀମ  
ନିର୍ମଳ, ହରମ ଅନ୍ତରକ୍ରମ କାହିଁନେଇଲି କାହିଁକିମ୍ବାଲି, ଦ୍ୱାରା  
କ୍ଷେତ୍ର କ୍ଷେତ୍ରକାଳୀନ, ମିଲ୍ଲିଏଣ୍ଟ ଫରମନ୍ଟ ଲା ଗ୍ରୂପ୍ରାର୍ଥା ଏକିତି  
ନେଇତି, ବାଲକଙ୍କ ଲା ମେଜ୍‌ଟି ଏଇନ୍‌କାଲିତ, ହରପା ଦାନିନ୍-  
କ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରସତ ଲ୍ୟାଟିକ ପ୍ରିନ୍ଟିଂ, ଗୋପନ୍ତର୍କ ଲା ଏକିବର୍ଷିତ ଟାଙ୍କ  
ଶ୍ରୀମଦ୍ବାକୁରା ଏଇନ୍‌କାଲିଲୁବା, ଶ୍ରୀମନ୍ତର୍ ଗୋପନ୍ତର୍, ମେହେଲୁହ  
ଫାରିନ ମହାନ୍ ନିର୍ମଳ, ହରମେଲ୍ଲା ଶ୍ରୀମଦ୍ବାକୁରା ଏହାତ ଗବିନ୍-  
ମ୍ରାଦୁଲ କ୍ରମରେ, ଶ୍ରୀମଦ୍ବାକୁରା ଏହି ମାନିଷମନ୍ଦିରରେ।

მეორე დღეს მეცნი და მოული ერთ გამოიიღონ ენა და ექიმის თვალით დატების, მაგრამ კელა ინი დღეს კუჩაბი, ძლიერ გაუკერძალ ეს აშავი და ამ- ბობდენ: „დღი ას ღმერთი არმშო, მაგრამ ასის მეორე ულიცას ღმერთი და მან სხლია ის. ალაპა- კა არის ღმერთი ქრისტული გნისა, რომელმაც შემტე- რა სომეხთა ღმერთი და მოაქრისტინა სომეხთა მეცნი რიგადარი?“ მაგრამ იყენის არაერთ არაფრი- აზ იულია მრისტები, ანაუს აზ უქადაგია აქ, რომ ძირის იყო ღმერთი.

ପିତାଙ୍କର କାହାରୁଲାଗନ କାହାଟକେ ନିରନ୍ତର ସବୁଳାଙ୍କ ମିଥ୍ରାତ୍ମକ  
ଶିଖାଗଣୀ ଶାଖାଗଣୀ ଶାଖାଗଣୀ ଏବଂ ଶାଖାଗଣୀ  
ଶକ୍ତିନିତ୍ୟବ୍ୟକ୍ତି ଯେ ଯେ ନିରନ୍ତର ମିଳିଲୁଗୁ କାହାରୁଲାଗନ କାହାଟକେ  
ଦେଖିଲୁଗୁ ଏବଂ ମିଳିଲୁଗୁ ପ୍ରାଚୀନ କାହାରୁଲାଗନ କାହାଟକେ  
ଦେଖିଲୁଗୁ ଏବଂ ମିଳିଲୁଗୁ ପ୍ରାଚୀନ କାହାରୁଲାଗନ କାହାଟକେ  
ଦେଖିଲୁଗୁ ଏବଂ ମିଳିଲୁଗୁ ପ୍ରାଚୀନ କାହାରୁଲାଗନ କାହାଟକେ

ଦ୍ୱା ନିରନ୍ତର ଅନ୍ଧାରା ଗୁ ପ୍ରମତ୍ତିଗୁଣିଲ୍ଲ, ଦେଖନ୍ତୁ ତାଙ୍କୁ ଲାଗୁ  
କାହିଁକିବେ, ଶେଷ୍ୟାଗ୍ରହ ଲମ୍ବିତକୁ, ଆଲାଦା ପ୍ରମତ୍ତିଗୁଣିଲ୍ଲ ଜୁଗାରି.  
ଶରୀରିଗଲା ହାନିକାରକ ଏ ଶେଷ୍ୟାଗ୍ରହ ମିଳିପାର ତାଙ୍କୁ କ୍ରେତ୍ରାବୁ

ପ୍ରମିଳା ନନ୍ଦନ ବେଣ୍ଡାର୍ଡ ହେଲ୍‌ସକ୍ରିଯାର୍ଥ ପରିଷାଳାରେ, ଏବଂ  
ଲୋକାଙ୍କ ବ୍ୟାଗ୍ରମ୍ ଶୈଳ୍ୟରେ ଶ୍ରୀପିଲା-ଦାଶମିତ୍ରପ୍ରମାଣିତ ଶରୀରକୁଳରେ  
ପ୍ରାଣିରେତେ : «ମେ, ଦାର୍ଶିତା ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ, ବାଧିଗୁଣଙ୍କ ଜୀବିତ  
ପରିଷାଳାରେତେବେଳେ, ଏବଂ ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ବ୍ୟାଗ୍ରମ୍ ରେ ତା-  
ଗନ୍ଧିତ ପରିଷାଳାରେତେବେଳେ, ଏବଂ ଏବୁପା ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ  
ଲାଲିତିରେ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ଲାଲିତିରେ  
କାହାରେତେବେଳେ ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ଲାଲିତିରେ  
ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ମେତାକୁ ପରିଷାଳାରୀଙ୍କ ଲାଲିତିରେ  
ଏବଂ ଏବଂ

## რა მოხდა გოლგარიაში?

ଶେଷିମ୍ବାନ୍ଧୁରୀ ଶ୍ଵାସ୍ୟାଦ ରୂପରୀତିରେ ହେଲାକାରିତା  
କାଳିପାଦ ବ୍ୟାଧିରୀତିରେ ହେଲାକାରିତା ଏହାରେ ହେଲାକାରିତା  
କାଳିପାଦ ବ୍ୟାଧିରୀତିରେ ହେଲାକାରିତା ଏହାରେ ହେଲାକାରିତା

ମେଲାଙ୍ଗୁ ତୃ କଣ ଗ୍ରାମ ନିଶିଳେ ଓ ଦୀର୍ଘପିଣ୍ଡରୂପ  
ଅବ୍ୟାକ୍ରମ ନିଶିଳେ ପରିହାସିବୁକୁ, ମିଶିବୁ କାଳିରେ ଶେଷିବୁ  
କେବା ଓ ଲିପି ଉପର ପରିହାସିବୁକୁ, ବାହିପରିବ୍ୟାକୁରୁଣ, ରନ୍ଧିର  
ମେଲାଙ୍ଗୁରୁଣ ଏବଂ କୁଳାଙ୍ଗୁରୁଣ ପରିହାସିବୁକୁ । ଯାହାରେମୋ ମେଲାଙ୍ଗୁ  
ପାତ୍ରଙ୍ଗାଜୁଥିବାକୁ ଶେଷିବୁକୁ କାଳିରେ, ରନ୍ଧିରିବୁକୁ କୁଳାଙ୍ଗୁରୁଣ  
ପାତ୍ରଙ୍ଗାଜୁଥିବାକୁ ଶେଷିବୁକୁ ଏବଂ ବ୍ୟାକୁରୁଣ, ସବାଚି ଫଳିତିବୁକୁ  
କୁଳାଙ୍ଗୁରୁଣ ଓ ଲୁହାଙ୍ଗୁରୁଣ ଏବଂ ଗ୍ରାମିଯାଜୁଥିବାକୁ । ସବାମିଳେ ଏହିକୁ  
ନିଶିଳେ ଏକାକ୍ରମ କାଳିରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

თავად იასე ადამის ძის ანდრიუსიაზილის იუბი-  
ლების გამო.

ଏ ଅନ୍ତର୍ଭୂମିକୁ ପ୍ରଦ୍ଵ୍ୱାରା  
ପ୍ରସ୍ତରାଧ ଓ ନାନାଲୋକ  
ଶାନ୍ତି ରୂପରେ ନାନାପଦାରୀଙ୍କ ପାଇଁ  
ନାନାଲୋକ ପରିପ୍ରକାଶ  
ଓ ବ୍ୟବସାୟରେ  
ମହିଳାଙ୍କ ପରିପ୍ରକାଶରେ ଶାନ୍ତି ରୂପରେ

ଶ୍ରୀକୃତ ପାଦମଣିର ପାଦମଣିର  
ପାଦମଣି ପାଦ ପାଦମଣି  
ଏ ନାମମଣିର ମନେହିଲ ମାତ୍ର ମନେହିଲ ପାଦମଣି;  
ପାଦମଣିରଙ୍କ ପାଦମଣିର,  
ମନେହିଲ ପାଦମଣିର  
ଶ୍ରୀକୃତ ପାଦମଣିର ମନେହିଲ ପାଦମଣି.

ଏ କଣ୍ଠ ଏ ପ୍ରାଚୀ,—  
ତୁମ୍ଭଙ୍କ କଣିତ ମହାଶ୍ରଦ୍ଧ,  
ମେଘରାଜି କୁଳଶ୍ଵର କଣ୍ଠ ମହାନ୍ଦ ଶ୍ରୀଦାତ;

ତେବେଳାର ନାଟ୍ୟଲୋକ  
ରୂ ଦୁଃଖାତ ଶ୍ରୀଜ୍ୟେଷ୍ଠ,  
ପ୍ରମାଦ ପାଣ୍ଡିତ୍ୟରୁଙ୍କୁଠିବ ଦ୍ରମିକାଙ୍କାଳୀଙ୍କ ସର୍ବଜ୍ଞାତ.

დას! ის მნათი  
ორმეოც-და-ხთი  
ნილი უც წმინდად შენ ამსახურ

ଦ୍ୱା ଏହି ମାଧ୍ୟମରେ  
ଦ୍ୱା ତାଙ୍କୁ ନିର୍ମିତ  
ମର୍ତ୍ତବ୍ୟମର୍ତ୍ତବ୍ୟମର୍ତ୍ତବ୍ୟ

ରୁ କିମ୍ବା ନିର୍ଦ୍ଦେଶ,  
 କିମ୍ବା କ୍ଷେତ୍ର ସାମାଜିକ  
 ମାଧ୍ୟମରେ କ୍ଷେତ୍ରର କ୍ଷେତ୍ରର  
 କ୍ଷେତ୍ରର କ୍ଷେତ୍ରର  
 କ୍ଷେତ୍ରର ——  
 (ଏହିରେଇ “”).

23 ତୀର୍ଥକର୍ମାଳୋ.

ასაღი აშპერი და შენიშვნები:

\* \* *such as a good boy, boyish*

\* \*

დაბეჭდი და გამოვიდა გასაყიდლად ახალი  
თხულება პარეგეცტულია ისტორიუსის ბ. ღივ. მაკ-  
როსისა. მს თხულება რესულად არის დაწერილი და  
ერთეულია; Статьи по истории и древностямъ Грузии.  
წლის შესაბაზო 38 ვართისა თა ჰორნის 20 ეპ.

თებერვალში გარდაცვალა თბილისის ოლქის სამას-  
ჯულოს აღმინდელ უმტკრისი ნატარების ა. ბ. პეტ-  
რივი, რომელსაც, როგორც ამბობენ, ჩაასი თუ-  
მანი უნდა დღიერებია თბილისის სასულიეროს სემინარი-  
საობის, რომელშიც განვევრებულს მიუღია განათ-  
ლება.

ბლალოჩინის მიხეილ სხირტლაძისავან ჩვენ მი-  
უღებ შემდგენ წერილი:

\*  
ଦୀର୍ଘ ମ୍ପାର୍କିଶ୍ଟା ଲ୍ରେବର୍ନ ଡାକ୍‌ଅଳେ, ଏଥି ଗୁଣ୍ୟ  
ସାଙ୍କରଭୂଲୋ ତାଙ୍କରି ଲୋଟିପାତ ସାହରାବଦୀ ଲୋଟିପାତ  
ନେଇବାକୁ ପାଇଁ ତାଙ୍କରି ଉପରେ ଚାହିଁ ଏବଂ ପାରାହା  
ଫିର୍ଦ୍ଦାବଦୀ ଲୋଟିପାତରେ ଏବଂ କିନ୍ତୁବଦ୍ଧିଗୁଣ ଶିଖିବାକୁ  
ବିଷ୍ଟ.

\* \* \*

თბილისის გუბერნატორი აქადემის საკულტო თაო  
საცნობლად, რომ ის ახალ-გაზად პირი, რომელიც  
თვითონ ამ და რომელიც მიწერისა გამო არ აითვის  
ჩაწერინ ლი სიებში, ვალიდულნი არიან შეაცილონ  
ეს თბილისის, ახალ-ტიხის და გორის საქლაქე გამ  
გოძავა, სხვა ჭალაქებში და სოფლებში, კადე მათ  
რის უფროსს. სიებში ჩაწერილნი უნდა იქმნო კულტ  
ახალ-გაზად ქამარილნი კაცი, რომელთაც 1 იანვარი  
1887 წლის შეოქმნილიათ აუ წერილია.

ଫିଲ୍‌ମୁଲୀ 1 ମାନ୍ୟତିକ ଶ୍ୟସନ୍ଦ୍ରା 16 ର. ୩୭ ପ. ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ  
ଦି ହେବ୍ରାବ ଗାଇବ୍ରାଯନ୍ତା କ୍ଷୁତ୍ରକିଲ୍ପିବିଳା ମେଧିନ୍ଦା”.

მოძღვრება

სახალების ცენტ ნეტურაზე.

III

მოძღვნება მეორე, თქმული კვირიაკესა უძღვების  
შვილისასა, 1-ს თებერვალს 1887 წელს.

ნეტარ იუვნენ მგლოვარენი გულითა  
რამეთუ იგინი ნეტეშინის-ცემულ იქმნენ.  
(მათ. 5—4).

დღემათ სახის იგვა ხომ მოისმინდო  
ძმო, — ეს იგვა შეავითხოობს, რომ უკუნისა უკი-  
ლი გაფრინა რა თავის მახს, წაილა ყოველი თავის  
სიმღრღრე და გაფრინა იგი გარეუცილობაში და ძ-

12

შეგროვეს ლულ სამათხის ნებარება! კაცი უკველივე  
ეს უცინდასეს საუკუნე მოასპო თავის უზგისებო  
ქანებისი. ნუ თუ კაცი არ უნდა იგლოულო და  
მწარმელო უფა და სტრილო ან თავის ერთ გვირეულობრივ-  
ლის დანაკავებისათვის! ნუ თუ მას შეუასებდ უზღისის შე-  
ლია, ამ უნდა ჰაურელებ ის ჰარი, რომ თავის  
შეურეველეს სინაურით, ვეღარ გირ და გლობიტი და-  
ლად მოასისეს ეს დანაკავება! რომ ლრმათ დაუ-  
იგიეროთ, ძმონ, ჩვენ თავს, პირელად მოგვევა ია  
ეს აზრი სინაურისა და გლობისა.

რუსული და გამომკვეთი მდგ. დ. ლაშაშიძე. *Доз. цензурюю Кутаись, 9 марта, 1887 г.*

ସାକ୍ଷ୍ଯତାରେ ମେଲିନ୍ଦାପଣ୍ଡିତଙ୍କୁ ଶ୍ରୀରାମକୃତିରେ ଆହୁତି ପାଇଲା.